

Liebe Kolleginnen und Kollegen, carissimi colleghi,

Die Initiativgruppe aus Meran hat wirklich mit vereinten Kräften und intensiv über die letzten Wochen gearbeitet. Ihr seid alle herzlich eingeladen mitzumachen.

Initiativgruppe:

Daniela Rossi (GymMe), Eva Tessadri (GymMe), Claudia Pellegrini (GymMe), Romano Kohlmayer (GymMe)

Petra Waldner (RG/TFO), Werner Wallnöfer (RG/TFO), Daniel Pircher (RG/TFO)

Evi Schwienbacher (Bereich Innovation & Beratung), Angelika Janz (Bereich Innovation & Beratung)

David Augscheller (FOS), Markus Dapunt (FOS), Patrizia Ferrari (FOS)

Christian Stadler (WFO), Corina Christanell (WFO), Giovanni Mahlknecht (WFO), Ulrike Plant (EGV WFO)

Der Aktionsplan - Initiativgruppe und EGVs Meran, wurde am 14.11.12 bei einer Pressekonferenz vorgestellt.

- Generalstreik am 14. November
- Unterschriftenaktion der Gewerkschaften landesweit
- Offener Brief des Lehrerkollegiums des GymMe (Gymnasien Meran) mit Unterschriftensammlung
- Info- und Protestaktion am Samstag, 24. November in der Sparkassenstraße

Schule geht uns alle an - La scuola é un bene di tutti.

Il gruppo d'azione & RSU scuola superiore di Merano si é formato spontaneamente a causa delle ultime notizie e le misure programmate dalla giunta provinciale nella legge finanziaria 2013.

Abbiamo lavorato intensamente dal 27.10. fino ad ora e abbiamo sviluppato questo piano d'azione.

Gruppo d'azione:

Daniela Rossi (GymMe), Eva Tessadri (GymMe), Claudia Pellegrini (GymMe), Romano Kohlmayer (GymMe), Rosanna Pruccoli (EGV GymMe)

Petra Waldner (EGV RG/TFO), Werner Wallnöfer (EGV RG/TFO), Daniel Pircher (RG/TFO)

Evi Schwienbacher (Bereich Innovation & Beratung), Angelika Janz (Bereich Innovation & Beratung)

David Augscheller (FOS), Markus Dapunt (EGV FOS), Dorothea Gstrein (EGV FOS), Patrizia Ferrari (FOS)

Christian Stadler (WFO), Corina Christanell (WFO), Giovanni Mahlknecht (WFO), Ulrike Plant (EGV WFO)

Il piano d'azione del nostro gruppo & RSU Merano é stato presentato alla stampa il 14.11.12.

- Sciopero generale 14. Novembre
- Raccolta firme organizzata dai sindacati a livello provinciale
- Lettera aperta del collegio docenti del GymMe (Licei "Ferrari" e "Beda Weber") e raccolta firme
- Azione d'informazione e di protesta del 24 novembre in via Cassa di Risparmio

Flashmob: fünf vor 12

am 24.11.12. um 11.45 Uhr kommen langsam schwarz gekleidete Lehrerinnen und Lehrer mit einem weiß eingebunden Buch, von allen Seiten auf die Sparkassenstraße Meran.

Die Teilnehmer bewegen sich frei unter Leuten, zitieren aus dem Buch, lesen laut auch in verschiedenen Sprachen, oder sind schweigend mit dem Buch unterwegs.

Sobald die Sirene um 12 Uhr ertönt (ertönt um 11.57 Uhr für ca. 30 Sekunden), strömen alle in die Mitte der Sparkassenstraße formieren eine Traube und blicken Richtung Promenade, halten die Bücher offen über dem Kopf.

Sobald die Sirene verklungen ist ertönt ein Pfiff und alle klappen die Bücher zu, frieren regungslos ein und verharren eine Minute, danach löst sich die Gruppe wieder auf.

Es braucht schwarze Kleidung, ein möglichst großes mit weißem Packpapier eingebundenes Buch und Partizipation.

Unten findet ihr den offenen Brief des GymMe. Romano Kohlmayer und Eva Tessadri waren in unserer Initiativegruppe und haben den Stein ins Rollen gebracht.

Flashmob: fünf vor 12 - cinque alle dodici / è ora!

Sabato 24.11.12 alle ore 11.45 insegnanti vestiti di nero si avvicinano da tutte le direzioni e si dirigono in via cassa di risparmio di Merano con un libro bianco in mano.

I partecipanti si muovono liberamente in mezzo alla gente, citando dal libro, leggendo ad alta voce o in silenzio anche in altre lingue.

Appena si sente la sirena alle ore dodici (suonerá alle 11.57 e dura ca. 30 secondi), tutti si dirigono verso il centro di via cassa di risparmio e formano un gruppo guardando in direzione delle passeggiate lungo fiume mantenendo i libri bianchi aperti sopra la testa.

Appena la sirena ha smesso di suonare, sentirete un fischio e tutti chiudono i libri e si fermano silenziosamente per un minuto, dopo questo il gruppo si disperde.

Cosa ci vuole: Vestiti di nero, un libro rivestito di carta da pacchi bianca e partecipazione.

Sotto trovate la lettera aperta del GymMe di Merano. Romano Kohlmayer e Eva Tessadri del nostro gruppo hanno lanciato l'iniziativa nella loro scuola per tutti noi. La lettera può essere usata per informare genitori e studenti o e soprattutto colleghi!!! Cercate di metterla sulla vostra homepage della scuola. (Ci vuole il permesso del dirigente)

Bitte Unterschriften Sammeln.

Sostenete la nostra causa con una firma.

Die Flugblätter wurden von uns gemeinsam erarbeitet, von Rosanna Pruccoli (EGV GymMe) und Daniela Rossi (GymMe) übersetzt, von Sabine Giunta FLC-GBW kontrolliert und von Werner Wallnöfer (EGV RG/TFO) und Petra Waldner(EGV RG/TFO) fertig gestellt. Markus Dapunt (EGV FOS) hat den deutschen Presstext verfasst und die Pressekontakte geführt, David Augscheller (FOS) die Anträge für die Besetzung des öffentlichen Grundes gemacht und den Presstext auf italienisch übersetzt. Petra Waldner (EGV RG/TFO) hat die Protokolle geführt und Kontakte gehalten.

Wie ihr seht eine echte Teamarbeit und wir sind stolz drauf. Danke fürs Mitmachen! Wir brauchen euch!

Liebe Grüße Petra Waldner

I volantini sono stati elaborati insieme, Rosanna Pruccoli (RSU GymMe) und Daniela Rossi (GymMe) hanno curato la traduzione, Sabine Giunta FLC-GBW la correzione e Werner Wallnöfer (RSU RG/TFO) e Petra Waldner (RSU RG/TFO) hanno finito i volantini. Markus Dapunt (RSU FOS) ha scritto il comunicato stampa in tedesco e mantenuto i contatti con la stampa, David Augscheller (FOS) ha fatto le domande per pubbliche manifestazioni e ha tradotto il comunicato stampa in italiano. Petra Waldner (RSU RG/TFO) ha scritto i protocolli e mantenuto i contatti.

Come vedete un vero lavoro di gruppo e ne siamo fieri. Ma sarebbe perfetto con la vostra partecipazione e quella dei colleghi italiani.

Grazie per la partecipazione. Speriamo di vedervi sabato. Abbiamo bisogno di voi!

Un caro saluto Petra Waldner